



TO : Jordan Securities Commission  
Amman Stock Exchange

Date: 30/3/2018

السادة هيئة الأوراق المالية  
السادة بورصة عمان

التاريخ: 30/3/2018

Subject: Annual Report for the fiscal year ended  
31/12/2017.

الموضوع : التقرير السنوي للسنة المنتهية في  
2017/12/31

Attached the Annual Report of (Kafaa For  
Financial & Economical Investments CO.P.L.C) for  
the fiscal year ended 31/12/2017.

مرفق طيه نسخة من التقرير السنوي لشركة  
( الكفاعة للاستثمارات المالية والاقتصادية م.ع.م ) عن  
السنة المالية المنتهية في 2017/12/31.

Kindly accept our high appreciation and respect,,,

ونفضلوا بقبول فائق الاحترام ،،،

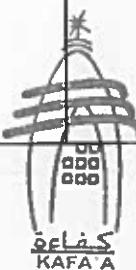
Company s Name :(Kafaa For Financial &  
Economical Investments CO.P.L.C )

اسم الشركة : الكفاعة للاستثمارات المالية والاقتصادية م.ع.م  
توقيع المدير العام

General Managers Signature

Eng. Mysson shaker shukry abu-awad

م.ميسون شاكر شكري أبو عوض



بورصة عمان  
الدائرة الإدارية والمالية  
الديوان

٢٠١٨

رقم المتسسل: ١٧٨٥

رقم الملف: ٣١٤٦

الجهة المختصة: ٦٦١ الادراج والعلم

شركة الكفاعة للاستثمارات المالية والاقتصادية م.ع.م

KAFAA

شركة الكفاءة للاستثمارات المالية والاقتصادية

(شركة مساهمة عامة محدودة)

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

10

التقرير السنوي العاشر

للسنة المالية المنتهية في 31/12/2017

كفاءة  
KAFA'A

# شركة الكفاءة للاستثمارات المالية والاقتصادية

## التقرير السنوي العاشر 2017

مجلس الإدارة

الرئيس

► الدكتور المهندس عاطف محمد أحمد عيسى

نائب الرئيس

► المهندس رفعت عبدالرحمن حسن حمدان

عضو

► شركة الكفاءة للاستثمارات العقارية وبناتها:

المهندسة ميسون شاكر شكري أبو عوض

عضو

► السيد انور محمد أحمد عيسى

عضو

► السيد حسام اسماعيل مصطفى البربراوي

المدير العام

المهندسة ميسون شاكر شكري أبو عوض

مدققي الحسابات

خليفة والريان للتدقيق والاستشارات المالية

# تقرير مجلس الإدارة عن عام 2017

## أ ) كلمة رئيس مجلس الإدارة

حضرات السادة المساهمين الكرام،  
السلام عليكم ورحمة الله وبركاته،  
يسعدني أن أرحب بكم باسمي وباسم أعضاء مجلس إدارة الشركة لنقدم هيئةكم الكريمة التقرير السنوي العاشر للشركة، والذي يعرض خلاصة أعمال الشركة وحسابها الختامية للسنة المالية المنتهية في 31 كانون أول 2017، وأهم إنجازات الشركة خلال تلك السنة إضافة إلى الخطط والرؤيا المستقلية للعام 2018، وإنه ليسوري أن أرحب بكم أجمل ترحيب وبالسادة مثل عطوفة مراقب الشركات والسادة خليفة والريان للتدقيق والاستشارات المالية .

لقد كان عام 2017 امتداداً للأعوام التي سبقته من عدم الإستقرار السياسي والاقتصادي في المنطقة العربية عامة والخطة بالأردن بشكل خاص ، فما زال هناك تراجع في الصادرات الأردنية إلى الأسواق التقليدية الخجولة بالأردن كما أن حجم الاستثمار الأجنبي في تراجع، هذا إضافة إلى تراجع حوالات المغتربين بسبب الأزمة الاقتصادية والمالية التي تعصف بمنطقة الخليج العربي وذلك بسبب انخفاض أسعار النفط وإستمرار حرب اليمن.

ولقد سيطر على كافة النشاطات الاقتصادية الترقب والخذلان والخطة المفرطة والخوف من المستقبل، مع الأمل أن لا يستمر تأثير هذه الأجواء السلبية على النشاط الاقتصادي في الأردن والذي ينعم بحمد الله بدرجة عالية من الأمن والاستقرار ويعمل جاهداً على تحسين البيئة الاستثمارية .

وبالرغم من كل هذه التحديات فإن الحسابات الختامية المعروضة على حضرتكم تبين تراجعاً في خسائر الشركة عن العام الفائت، حيث تراجعت خسائر الفترة من حوالي ( 35,724 ) إلى ( 21,104 ) .

لقد تم وضع خطة عمل لسنة القادمة بهدف تحسين مؤشرات الأداء المالي للشركة والتحول في أقرب وقت إلى الربحية بإذن الله، وتحقيق طموحات السادة المساهمين.

وفي الختام لا يسعني إلا أن أتقدم بالشكر الجزييل لزملائي أعضاء مجلس الإدارة وزميلاتي وزميلاتي العاملين في شركتكم على جهدهم المتواصل لخدمة أهداف الشركة، كما أتقدم بالشكر الجزييل لحضوركم هذا الاجتماع ودعمكم ومؤازرتكم وعلى الشقة التي منحتموها إياها متأنلين بتحسين الأوضاع الاقتصادية لإنطلاق بخطتنا الاستثمارية بشقة وثبات، وفقنا الله جميعاً لما فيه خدمة المصلحة العامة في ظل الرأية الحاشية المباركة.

الدكتور المهندس عاطف عيسى

رئيس مجلس الإدارة

## ب ) تقرير مجلس الإدارة

حضرات السادة المساهمين الكرام،  
السلام عليكم ورحمة الله وبركاته،

يسر مجلس إدارة شركة الكفاءة للاستثمارات المالية والاقتصادية المساهمة العامة الخدودة أن يقدم لكم البيانات المالية للفترة المنتهية بتاريخ 31/12/2017 إضافة إلى الإيضاحات التفصيلية الخاصة بالحسابات الختامية وكافة البنود المطلوبة طبقاً لتعليمات الإفصاح.

#### ١. أ) وصف لأنشطة الشركة الرئيسة:

- نشاط الشركة الرئيس هو استثمار اموالها ومصادر تمويلها في كافة اوجه الاستثمار المتاحة في القطاعات الاقتصادية المختلفة المالية والصناعية والتجارية والزراعية والعقارية والسياحية والخدمات كالمشاركة بشركات أخرى وملك الأراضي لتنفيذ غایيات الشركة وإنشاء الجماعات التجارية وتأجيرها بدون فوائد ربوية وشراء الأرضي وإقامة شقق سكنية وبيعها بدون فوائد ربوية وبناء الجماعات الصناعية وبيعها بدون فوائد ربوية وإدارة وتشغيل وصيانة العقارات وتأجيرها .

#### غایيات الشركة:

- تملك الشركات والمشاريع بشكل كلي او جزئي العاملة في مختلف القطاعات وفقاً لاحكام القوانين والأنظمة السارية المفعول و/أو للتأسيس مثل هذه المشاريع بعد استخراج التراخيص والموافقات الرسمية اللازمة و/أو تقديم الاستشارات والخدمات التي تستهدف تأمين تمويل التمويل من اسواق راس المال بطريقة اصدار الاسهم والسنادات والأوراق المالية لهذه الشركات والمشاريع.
- القيام بأعمال تقييم الشركات واعادة هيكلتها ورفع رؤوس اموالها اضافة الى عمليات دمجها وحيازها.
- شراء او اقتناص الاسهم والسنادات وبيعها لحسابها الخاص من خلال أي شركة وساطة مرخصة في السوق المالي.
- القيام بآية اعمال اخرى تراها الشركة ضرورة لتحقيق غایيتها واهدافها.

#### ب) أماكن الشركة الجغرافية وعدد الموظفين في كل منها :

- يقع مركز الشركة الرئيسي في عمان شارع الجاردنز مجمع PC-BLAZA رقم (84) الطابق (3) ولا توجد فروع أخرى للشركة ، وبلغ عدد الموظفين الرئيسيين (٠) كما في 31/12/2017، وعدد (٣) موظفين متقطعين .

#### ج) حجم الاستثمار الرأسمالي للشركة:

- بلغ حجم الاستثمار الرأسمالي للشركة ( 3,590,497 ) دينار والتي تمثل مجموع استثمارات الشركة في محفظة متنوعة من الاراضي بالإضافة الى بعض الاستثمارات في محافظ الاسهم .

#### ٢. الشركات التابعة واللحليفة :

- أ. لا يوجد شركات تابعة للشركة .

٣.أ) بيان بأسماء أعضاء مجلس الإدارة ونبذة تعريفية عن كل واحد منهم :-

المنصب	الاسم
رئيس مجلس الإدارة	الدكتور المهندس عاطف محمد احمد عيسى
نائب رئيس مجلس الإدارة	المهندس رفعت عبدالرحمن حسن حمدان
عضو مجلس الإدارة	السيد أنور محمد احمد عيسى
عضو مجلس الإدارة	السيد حسام اسماعيل مصطفى البربراوي
عضو مجلس الإدارة/ المدير العام	شركة الكفاءة للاستثمارات العقارية ويمثلها م. ميسون شاكر ابو عوض

رئيس مجلس الإدارة	1) الدكتور المهندس عاطف محمد احمد عيسى
تاريخ العضوية : 2015/4/23	مواليد عام : 1961 / السلط

► الشهادات العلمية :

- بكالوريوس هندسة مدنية - جامعة الموصل / العراق عام 1984 .
- ماجيستير ادارة اعمال وهندسة مدنية - جامعات ولاية اوهايو الحكومية / الولايات المتحدة الامريكية عام 1995 .
- دكتوراه هندسة مدنية - جامعة ايلينوي الحكومية ، شيكاغو / الولايات المتحدة 2002 .

► الخبرات العملية :

- إدارة الشركات والمشاريع والمحافظ الاستثمارية والمالية والعقارية في كل من : الولايات المتحدة الامريكية، كندا، المملكة العربية السعودية السودان ، الامارات العربية المتحدة ، بالإضافة الى الاردن .
- حضر العديد من الدورات والندوات والمؤتمرات المتخصصة في الادارة الاستراتيجية والاعمال المصرفية .
- خبرات عملية متعددة في شركات وقطاعات هندسية واستثمارية متنوعة .
- عضو جمعيات مهنية محلية وعالمية مرموقة .
- رئيس مجلس الإدارة والمدير العام لشركة الكفاءة للاستثمارات العقارية منذ تاسيسها عام 2006 ولنارئنه.
- بروفيسور الهندسة المدنية درس في عدة جامعات عالمية ومحلية وحالياً محاضر في جامعة فيلادلفيا.

نائب رئيس مجلس الإدارة	2) المهندس رفعت عبدالرحمن حسن حمدان
تاريخ العضوية : 2016/2/15	مواليد عام : 1961 / شويفك

► الشهادات العلمية :

- بكالوريوس هندسة مدنية وبيئة - جامعة يوتا ستيت / الولايات المتحدة الأمريكية عام 1984 .

► الخبرات العملية :

- مدير تنفيذي وشريك لعدة مشاريع.
- صاحب خبرة واسعة في الاستثمارات العقارية المتنوعة.

عضو مجلس الإدارة  
تاریخ العضوية : 2015/4/23

3) السيد انور محمد احمد عيسى  
مواليد عام : 1971 / السلط

► الشهادات العلمية :

- بكالوريوس وماجستير ادارة اعمال - جامعة الينوي - شيكاغو 2002 و 2004.

► الخبرات العملية :

- رئيس هيئة مدربين - شركة UNCLE MAX INC - الولايات المتحدة - اوهايو - كولبيوس

- عضو مجلس ادارة في عدة شركات - الولايات المتحدة الامريكية :

**SUPER / HI - LO - OHIO INC / SUPER INDY INVEST  
OHIO INC**

- خبرات استثمارية متنوعة خصوصا في مجال الاستثمارات العقارية .

- عضو مجلس ادارة في شركة الكفاءة للاستثمارات العقارية خلال عام 2007 .

4) شركة الكفاءة للاستثمارات العقارية وعيلها المهندسة / ميسون شاكر شكري ابو عوض

عضو مجلس الإدارة / المدير العام

مواليد عام : 1971 / عمان

تاریخ العضوية : 2015/4/23

► الشهادات العلمية :

- بكالوريوس هندسة كيميائية - الجامعة الاردنية 1994 .

- ماجستير هندسة كيميائية - الجامعة الاردنية 1998 .

- تحضر لرسالة الدكتوراه في الهندسة - جامعة ولاية الينوي الحكومية - شيكاغو / الولايات المتحدة الامريكية .

► الخبرات العملية :

- خبرات هندسية واستثمارية متنوعة في الاردن والولايات المتحدة الامريكية

- دورات ومحاضرات ومؤتمرات علمية وهندسية واستثمارية في الاردن والخارج .

- عضو مجلس ادارة في مجموعة من الشركات محلية وعالميا .

- عضو مجلس ادارة في شركة الكفاءة للاستثمارات العقارية .

عضو مجلس الإدارة

5) السيد حسام اسماعيل مصطفى البربراوي

تاریخ العضوية : 2015/4/23

مواليد عام : 1972 / عمان

► الشهادات العلمية :

- شهادة دبلوم دراسات عليا في دراسات دبلوماسية وخدمة خارجية - المعهد الدبلوماسي الاردني 2001 .

- شهادة بكالوريوس محاسبة - جامعة اليرموك 1994 .

► الخبرات العملية :

- مستثمر في سوق عمان المالي منذ عام 1995 .

- مدير عام شركة امنية للاستثمارات المالية 2006 - 2008 .

- رئيس هيئة مدربين في شركة امنية للاستثمارات المالية 2008 - حتى تاريخه .

- خبرات عملية متعددة في شركات وقطاعات استثمارية وتجارية .

**ب ) أسماء ورتب أشخاص الإدارة العليا ونبذة تعريفية عن كل واحد منهم:-**

الخبرات العلمية	الشهادات العلمية	الاسم والمنصب	الرقم
<ul style="list-style-type: none"> <li>- خبرات هندسية واستثمارية متنوعة في الأردن والولايات المتحدة الأمريكية</li> <li>- دورات ومحاضرات ومؤتمرات علمية وهندسية واستثمارية في الأردن والخارج .</li> <li>- عضو مجلس ادارة في مجموعة من الشركات محلية وعالميا .</li> <li>- عضو مجلس ادارة في شركة الكفاءة للاستثمارات العقارية .</li> <li>- المدير العام لشركة الكفاءة للاستثمارات المالية منذ عام 2016 ولتاريخه.</li> </ul>	بكالوريوس وماجستير هندسة كيميائية الجامعة الأردنية <b>1994 و 1998</b>	ميسون شاكر شكري ابو عوض مواليد عمان - الأردن <b>عام 1971</b> المدير العام	( 1 )
<ul style="list-style-type: none"> <li>- المدير المالي لشركة الكفاءة للاستثمارات العقارية منذ عام 2016 ولتاريخه</li> <li>- قائم بأعمال المدير المالي لشركة الكفاءة للاستثمارات المالية والاقتصادية منذ عام 2016 وحتى تاريخه .</li> <li>- محاسب في مكتب الأقصى للاستشارات المالية من عام 2015 الى 2016.</li> <li>- محاسب في شركة الاعتماد للصناعات الكيماوية من عام 2013 الى 2015.</li> </ul>	بكالوريوس محاسبة جامعة جرش الأهلية <b>2013</b>	بسام عبدالعزيز احمد الاطرش مواليد الزرقا - الأردن <b>عام 1991</b> القائم بأعمال المدير المالي	( 2 )

**4. بيان بأسماء مالكي الأسهوم الذين تزيد أسهمهم عن ( 5 % ) فأكثر من رأس المال الشركة:**

النسبة	عدد الاسهم 2016	النسبة	عدد الاسهم 2017	الاسم
% 30,361	<b>1,214,435</b>	% 30,361	<b>1,214,435</b>	شركة الكفاءة للاستثمارات العقارية
% 13.046	<b>521,848</b>	% 13.466	<b>538,648</b>	المهندس / رفعت عبد الرحمن حمدان
% 10.599	<b>423,946</b>	% 10.599	<b>423,946</b>	الدكتور / عاطف محمد احمد عيسى
% 8.219	<b>328,755</b>	% 8.219	<b>328,755</b>	السيد / انور محمد احمد عيسى

**5. الوضع التنافسي للشركة في القطاع الخاص بالاستثمارات المالية والاقتصادية:**

- إن تعدد الشركات المالية والاقتصادية في المملكة الأردنية الهاشمية أدى إلى ارتفاع حجم أسواق المنافسة مما له الأثر بالوضع التنافسي المتعلق بالشركة، إلا أن إدارة الشركة اتبعت سياسة الثاني في السوق العقاري والمالي مما رأته أنه لا يحتمل أي نوع من المخاطرة بالقروض أو الاستثمار الغير آمن فلم تغامر بالمنافسة في الوقت الراهن وكان محمل

استثمارها في شراء الأراضي وهو مجال قوي للتنافس وخالي من أي مخاطر، كما أن إدارة الشركة تسمى لتنفيذ سياسات وخطط مستقبلية متمثلة بتنوع المشاريع الاستثمارية والخدمات تدفعنا إلى تحقيق فوائد كبيرة ونشاطات غير مسبوقة بإذن الله تعالى في الأعوام القادمة.

**6. درجة الاعتماد على موردين محددين أو عمالء رئيسيين محلياً أو خارجياً :**

- لا يوجد اعتماد على موردين محددين أو عمالء رئيسيين (محلياً أو خارجياً) يشكلون 10% فأكثر من إجمالي المشتريات و / أو المبيعات .

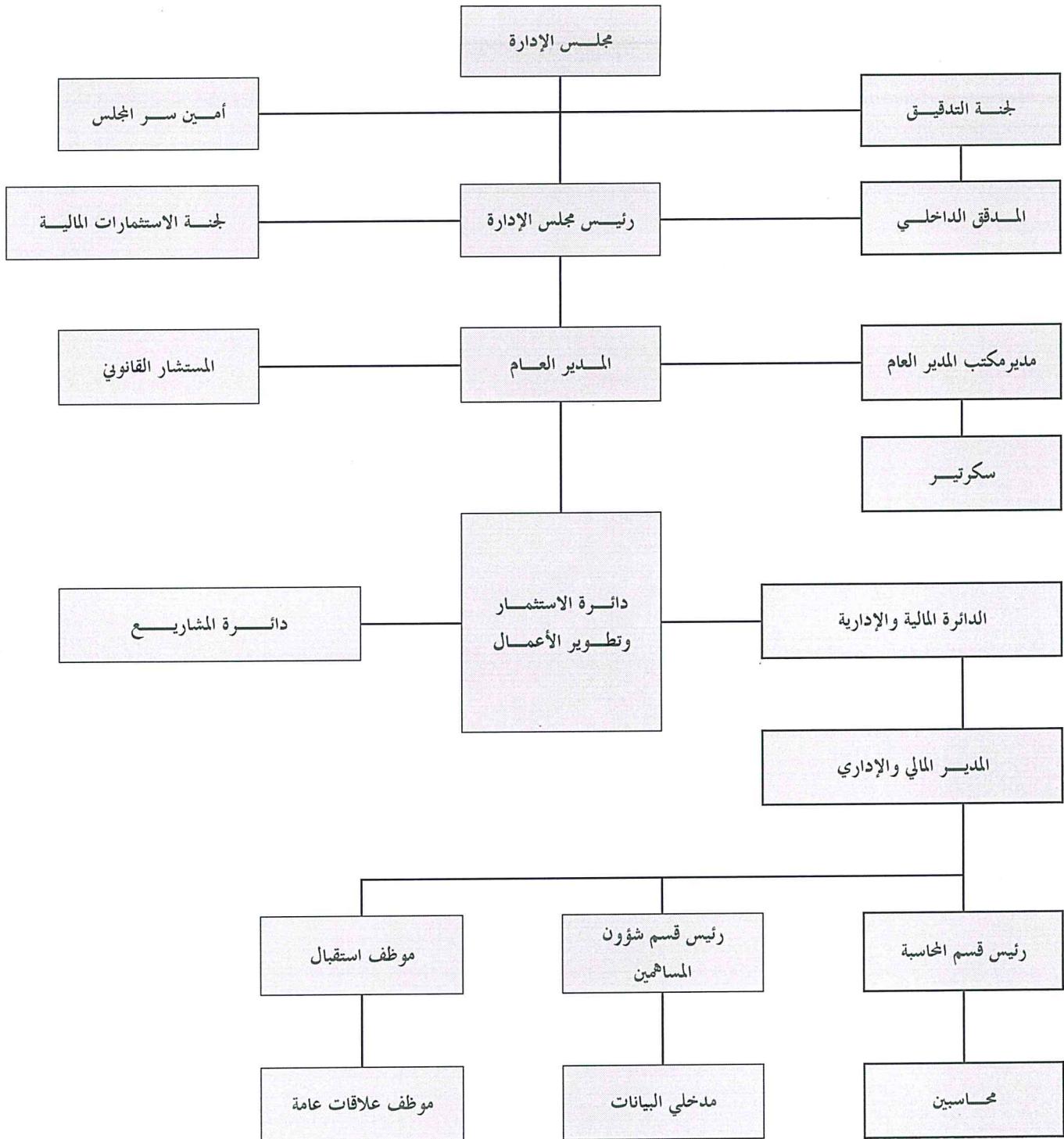
**7. الحماية الحكومية أو الامتيازات التي تتمتع بها الشركة بموجب القوانين والأنظمة أو غيرها:**

- لا يوجد أية حماية حكومية أو امتيازات تتمتع بها الشركة أو أي من منتجاتها بموجب القوانين والأنظمة أو غيرها.
- لا يوجد أي براءات اختراع أو حقوق امتياز حصلت عليها الشركة .

**8. القرارات الصادرة عن الحكومة أو المنظمات الدولية أو غيرها التي لها أثر مادي على عمل الشركة أو قدرها التنافسية :**

- لا يوجد أي قرارات صادرة عن الحكومة أو المنظمات الدولية أو غيرها لها أثر مادي على عمل الشركة أو منتجاتها او قدرها التنافسية .
- لا تطبق معايير الجودة الدولية على الشركة .

## ٩. أ) الهيكل التنظيمي المستهدف



**ب ) عدد موظفي الشركة وفوات مؤهلاتهم :**

- بلغ عدد موظفي الشركة الرئيسيين (الاشيء) موظف من مختلف المؤهلات والخبرات، وعدد (3) موظفين متقطعين من حملة الماجستير، والبكالوريس والدبلوم وقد بلغ معدل دوران الموظفين خلال الاثني عشر شهرا لعام 2017 بنسبة صفر% شهرياً ، حيث تم توزيعهم حسب الفئات التالية :

المؤهل العلمي	العدد
درجة الماجستير	1
درجة البكالوريس	1
دبلوم	1
إجمالي عدد الموظفين المتقطعين	3

**ج ) برامج التاهيل والتدريب لموظفي الشركة :**

- لم تقم الشركة باجراء أي برامج تاهيل وتدريب لموظفي الشركة خلال السنة المالية .

**10. المخاطر التي تتعرض الشركة لها :**

- لا يوجد أية مخاطر تعرضت لها الشركة أو من الممكن أن تتعرض الشركة لها خلال السنة اللاحقة ولها تأثير مادي عليها.

**11. الإنجازات ووصف للأحداث الهامة لعام 2017 :**

- مازالت الشركة مستمرة في سياسة تخفيض النفقات حيث مارست إدارة الشركة سياسة ضبط النفقات إلى الحد الأدنى والذي لا يتعارض مع استمرار الشركة كمساهمة عامة .
- تكبدت الشركة والحمد لله من تخفيض قيمة خسائر الفترة والبالغ قيمتها (21,104) مقارنة بالعام الذي سبقه والبالغ قيمتها (35,724)
- جار العمل على تحديث الأنظمة الإدارية والمالية بما يتماشى مع التعليمات الجديدة ل الهيئة الأوراق بما يتناسب وحكمة الشركات.
- قامت الشركة بدراسات جدوى اقتصادية لعدة مشاريع عقارية وكانت النتائج إيجابية وتقوم إدارة الشركة بالبحث عن مولين أو شركاء لتنفيذ هذه المشاريع على الأراضي المملوكة للشركة.
- قامت الشركة بتطوير قطع أراضي الشركة وجار العمل لإتمام مراحل التنظيم والإفراز النهائي.

**12. الاثر المالي لعمليات ذات طبيعة غير متكررة حدثت خلال السنة المالية ولا تدخل ضمن نشاط الشركة الرئيسي :**

- لا يوجد أي اثر مالي لعمليات ذات طبيعة غير متكررة حدثت خلال السنة المالية ولا تدخل ضمن نشاط الشركة الرئيسي .

**13. السلسلة الزمنية للأرباح أو الخسائر الحقيقة والأرباح الموزعة وصافي حقوق المساهمين وأسعار إغلاق الأوراق المالية:**

البيان	2017	2016	2015	2014	2013
أرباح و خسائر محققة قبل المخصصات	(21,104)	( 35,724)	( 67,863)	(148,003)	( 57,395 )
الأرباح الموزعة	-----	-----	-----	-----	-----
صافي حقوق المساهمين	3,168,798	3,188,357	3,225,626	3,347,044	3,371,292
اسعار الاوراق المالية	0.40	0.61	0.71	0.66	0.62

**14. تحليل المركز المالي للشركة ونتائج اعمالها خلال السنة المالية :**  
**المؤشرات المالية / تحليل المركز المالي / أهم النسب المالية للشركة**

البيان	2017	2016	2015	2014	2013
نسبة التداول (الأصول المتداولة إلى الخصوم المتداولة)	% 1.14	% 3.72	% 4.23	% 6.24	% 4.96
نسبة السيولة السريعة ((الأصول المتداولة سريعة التحول إلى نقد) إلى الخصوم المتداولة))	% 1.14	% 3.72	% 4.23	% 6.24	% 4.96
نسبة صافي الربح إلى الإيرادات التشغيلية	---	---	---	---	---
نسبة صافي الربح إلى مجموع الموجودات ( العائد على الاستثمار )	% ( 0.570 )	% ( 0.991 )	% ( 1.881 )	% ( 4.036 )	% ( 1.561 )
نسبة صافي الربح إلى حقوق المساهمين ( العائد على حقوق المساهمين )	% ( 0.666 )	% ( 1.120 )	% ( 2.104 )	% ( 4.422 )	% ( 1.702 )
القيمة الدفترية للسهم ( حقوق المساهمين / عدد الأسهم المكتتب بها )	0.792	0.797	0.806	0.837	0.843
نسبة مجموع المطلوبات إلى مجموع الموجودات ( نسبة المديونية )	% 11.863	% 11.546	% 10.572	% 8.723	% 8.286

**15. التطورات المستقبلية الهامة للشركة:-**

- الاستمرار في تبني الغايات والأهداف العامة التي تأسست الشركة من أجلها.
- الاستخدام الأكفاء والأمثل للأموال بهدف زيادة العائد المتوقع على حقوق المساهمين.
- متابعة التطورات والمؤشرات لاتجاه السوق وتجاوز التقلبات السوقية وتطوير طرق قياس المخاطر والعمل على مبدأ التحوط لمواجهة الأزمات المالية.

- الإستمرار والبحث في توسيع قاعدة الاستثمار العقارية على المستور المحلي والإقليمي والدخول فيها بما يحقق قيمة مضافة لاستثمارات الشركة ويضمن تنوع مصادر الدخل .
- العمل على تتنفيذ كافة الخطط الإدارية والإستراتيجية الالازمة للدعم وتطوير المشاريع المتعددة والمترحة والتي ستقوم الشركة بالبدء بها خلال الأعوام القادمة.
- من التوجهات المستقبلية للشركة القيام بتسييل جزء من محفظة الأوراق المالية من خلال بيع الأسهم المملوكة من قبل الشركة وذلك للبحث عن بدائل استثمارية أخرى تدر بآيرادات وبأقل مخاطرة الأمر الذي سيعمل على رفع أداء الشركة.
- الاستفادة من الفرص المتاحة في سوق العقار ورأس المال بهدف التملك في مشاريع مميزة وواحدة بالتعاون مع القطاعين العام والخاص أو مستثمر خارجي.
- وضع الأنظمة المالية والإدارية التي تنظم عمل الشركة وتحقق الرقابة المطلوبة عليه وإعادة هيكلة كوادر الشركة لتنماشى مع القوانين والأنظمة والتعليمات الجديدة لهيئه الأوراق المالية ولضمان الفاعلية القصوى في الأداء مع تخفيف أعباء المصروفات الإدارية إلى الحد الأدنى الممكن ، بحيث لا يؤثر على سير أعمال الشركة.
- الاستمرار في العمل على تأسيس شركة تأجير تمويلي لتمويل الراغبين بشراء المنتجات العقارية المتعددة لمشاريعنا المختلفة سواء لشركاتنا أو الشركات الخليفية وبالأخص منتجات شركة الكفاءة للاستثمارات العقارية في حال البدء بتنفيذ هذه المشاريع إن شاء الله.
- مازال جاري العمل على الإستحواذ على شركة وساطة مالية غاياتها شراء وبيع الأسهم في سوق بورصة عمان المالي.
- العمل على تحسين وضع الحافظ الاستثمارية للشركة سواء منها المالية أو العقارية وذلك بالتركيز على الدخول في استثمارات جديدة تشغيلية ومحاولة استغلال الهبوط في أسعار الأسهم المتداولة في بورصة عمان والعمل على تخفيف متوسط أسعار بعض الاستثمارات في الأسهم التي تمتلكها الشركة والعمل على تسويق الأراضي والعقارات التي تمتلكها الشركة سواء بالبيع المباشر للمواطنين أو بالدخول في شراكات إستراتيجية مع مستثمرين متخصصين بعد التنظيم والإفراز كمشاريع مع الجهات المسؤولة كأمانة عمان الكبرى وبلدية السلط.
- الاستمرار في استقطاب عدد من عمالء ادارة الاستثمار.
- استمرار العمل لتوفير أدوات تمويل غير تقليدية للشركة مثل رفع رأس مال الشركة ، وكذلك مراجعة موجودات ومطلوبات الشركة وإعادة هيكلتها مع وضع الشركة ومصلحة مساهميها.
- الاستفادة من الفرص المتاحة في سوق العقار ورأس المال بهدف التملك في مشاريع مميزة وواحدة بالتعاون مع القطاعين العام والخاص أو مستثمر خارجي.
- الاستمرار في وضع الخطط والاستراتيجيات الالازمة لضمان استمرار عمل الشركة وتحقيقها لأفضل النتائج ضمن المعطيات المالية للسوق الأردني، وتحقيق السيولة الالازمة وذلك بالاستمرار في النشاط التسويقي والبيعي للعقارات المصنفة بعد اجراء إعادة تقييم لأسعار العقارات الجاهزة للبيع، بما يتاسب مع سعر السوق في الوقت الراهن، لمواجهة التزامات الشركة المستقبلية والبدء بالقيام بتنفيذ أعمال وخطط وطموحات الشركة.
- متابعة التطورات والمؤشرات باتجاه السوق وتجاوز التقلبات السوقية وتطوير طرق قياس المخاطر والعمل على مبدأ التحوط لمواجهة الأزمات المالية.

## 16. مقدار اتعاب التدقيق للشركة والاعتاب الأخرى :

- بلغت أتعاب مدققي حسابات السادة مكتب خليفة والريان للتدقيق والاستشارات المالية مبلغ (750) دينار أردني.
- بلغت أتعاب خدمات ضريبية السادة شركة الأقصى للاستشارات الضريبية مبلغ (750) دينار أردني .

**17. أ ) عدد الأوراق المالية المملوكة من قبل أعضاء مجلس الإدارة:-**

الرقم	اسم عضو مجلس الإدارة	المنصب	الجنسية	عدد الأسهم 2016	عدد الأسهم 2017
1	عاطف محمد احمد عيسى	رئيس مجلس الادارة	الأردنية	423,946	423,946
2	رفعت عبدالرحمن حسن حдан	نائب رئيس مجلس ادارة	الأردنية	521,848	538,648
3	الكفاءة للاستثمارات العقارية	عضو مجلس الادارة	الأردنية	1,214,435	1,214,435
	ميسون شاكر شكري ابو عوض	ممثل شركة الكفاءة العقارية	الأردنية	169,535	169,535
4	أنور محمد احمد عيسى	عضو مجلس ادارة	الأردنية	328,755	328,755
5	حسام اسماعيل مصطفى برباوي	عضو مجلس الادارة	الأردنية	50,000	50,000

► لا توجد اية شركات مسيطر عليها من قبل اعضاء مجلس الادارة.

**17. ب ) عدد الأوراق المالية المملوكة من قبل أشخاص الإداره العليا التنفيذية:-**

الرقم	الاسم	المنصب	الجنسية	عدد الأسهم 2016	عدد الأسهم 2017
1	عاطف محمد احمد عيسى	رئيس مجلس الادارة	الأردنية	423,946	423,946
2	ميسون شاكر شكري ابو عوض	المدير العام	الأردنية	169,535	169,535
3	بناه عبدالعزيز احمد الأطرش	قائم بأعمال المدير المالي	الأردنية	----	----

► لا توجد اية شركات مسيطر عليها من قبل اشخاص الإداره العليا التنفيذية.

**17. ج ) عدد الأوراق المالية المملوكة لأقارب أعضاء مجلس الإداره وأقارب أشخاص الإداره العليا:**

الرقم	الاسم	الصلة	الجنسية	عدد الأسهم 2016	عدد الأسهم 2017
1	ميسون شاكر شكري ابو عوض	زوجة رئيس مجلس الادارة	الأردنية	169,535	169,535
2	نجي عاطف محمد عيسى	ابن رئيس مجلس الادارة	الأردنية	67,938	67,938
3	رندة فهد نجي جابر	زوجة انور محمد احمد عيسى	الأردنية	78,279	78,279
4	عائشة يوسف محمد عبله	زوجة رفعت عبدالرحمن حدان	الأردنية	148,717	148,717
5	محمد رفعت عبدالرحمن حدان	ابن رفعت عبدالرحمن حدان	الأردنية	135,000	135,000
6	رغد رفعت عبدالرحمن حدان	ابنة رفعت عبدالرحمن حدان	الأردنية	31,400	31,400

► لا توجد اية شركات مسيطر عليها من قبل أقارب اعضاء مجلس الإداره وأقارب اشخاص الإداره العليا.

**18. أ) المزايا والكافات التي قمع بها رئيس وأعضاء مجلس الإدارة خلال الفترة من 1/1/2017 إلى 31/12/2017** كما هو بالجدول التالي :

الاسم	المنصب	الرواتب	الستقلات	المكافأت	نفقات سفر	المجموع
عاطف محمد احمد عيسى	رئيس مجلس الإدارة	---	2,000	---	---	2,000
رفعت عبدالرحمن حسن حمدان	نائب رئيس مجلس الإدارة	---	2,000	---	---	2,000
شركة الكفاءة للاستثمارات العقارية ويشملها : م. ميسون شاكر ابو عوض	عضو مجلس الإدارة	---	2,000	---	---	2,000
انور محمد احمد عيسى	عضو مجلس الإدارة	---	---	---	---	---
حسام اسماعيل مصطفى البربراوي	عضو مجلس الإدارة	---	2,000	---	---	2,000
<b>المجموع</b>			<b>8,000</b>			

► بلغ عدد اجتماعات مجلس الإدارة لعام 2017 تسعة اجتماعات .

► بلغ عدد اجتماعات لجنة التدقيق المنشقة عن مجلس الإدارة لعام 2017 ثمانية اجتماعات .

► بلغ عدد اجتماعات لجنة الترشيحات والمكافآت المنشقة عن مجلس الإدارة لعام 2017 اجتماع واحد .

**18. ب ) المزايا والكافات التي قمع بها أشخاص الإدارة العليا التنفيذية خلال الفترة من 1/1/2017 حتى 31/12/2017.** كما هو بالجدول التالي :

الاسم	المنصب	الرواتب	الستقلات	المكافأت	نفقات سفر	المجموع
ميسون شاكر شكري ابو عوض	المدير العام	---	2,000	---	---	2,000
بماء عبدالعزيز احمد الاطرش	القائم بأعمال المدير المالي	---	---	---	---	---
<b>المجموع</b>			<b>2,000</b>			

**19. التبرعات والمنح التي دفعتها الشركة خلال السنة المالية:**

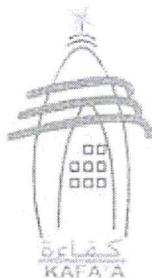
- لا يوجد تبرعات ومنح دفعتها الشركة خلال السنة المالية 2017 .

**20. العقود والمشاريع والارتباطات التي عقدتها الشركة :**

- لا يوجد أية عقود أو مشاريع او ارتباطات عقدتها الشركة المصدرة مع الشركات التابعة او الشقيقة او الخليفة او رئيس مجلس الإدارة او أعضاء المجلس او المدير العام او أي موظف في الشركة او أقاربهم .

**21. أ ) مساهمة الشركة في حماية البيئة :** لا يوجد مساهمة للشركة في حماية البيئة .

**ب ) مساهمة الشركة في خدمة المجتمع المحلي :** لا يوجد مساهمة للشركة في خدمة المجتمع المحلي .



## شركة الكفاءة للاستثمار المالية والإقتصادية م.ع.م

### الاقرارات

- يقر مجلس إدارة الشركة بعدم وجود أي أمور جوهرية قد تؤثر على استمرارية الشركة
- يقر مجلس إدارة الشركة بمسؤوليتها عن إعداد البيانات المالية عن عام 2017م وعن توفير نظام رقابة فعال للشركة.

التوقيع	المنصب	الاسم
	رئيس مجلس الإدارة	الدكتور عاطف محمد احمد عيسى
	نائب رئيس مجلس الإدارة	المهندس رفعت عبدالرحمن حسن حمدان
	عضو مجلس الإدارة	السيد انور محمد احمد عيسى
	عضو مجلس الإدارة	شركة الكفاءة للاستثمارات العقارية ويمثلها : المهندسة ميسون شاكر شكري ابو عوض
	عضو مجلس الإدارة	السيد حسام اسماعيل مصطفى البربراوي

- نقر نحن الموقعين أدناه بصحبة ودقة واتكمال المعلومات والبيانات الواردة بالقرير السنوي للعام 2017.

الدكتور / عاطف محمد احمد عيسى      المهندسة / ميسون شاكر شكري ابو عوض      السيد / بهاء عبدالعزيز احمد الاطرش  
رئيس مجلس الإدارة      المدير العام      قائم بأعمال المدير المالي

**فصل خاص بدليل قواعد حوكمة الشركات المساهمة المدرجة في بورصة عمان / سوق الأوراق المالية:**

وفقاً للالتزام بتعليمات حوكمة الشركات المساهمة المدرجة لسنة 2017 الصادرة عن هيئة الأوراق المالية وادراكاً من مجلس ادارة الشركة لأهمية تعليمات الحكومة والالتزام بجميع ماورد في بنود التعليمات تقوم الشركة بالالتزام بكافة بنود تعليمات الحكومة ويبني مجلس الادارة نظاماً داخلياً يحدد صلاحيات ومسؤوليات رئيس وأعضاء مجلس الادارة ، كما تلتزم الشركة بقانون مراقبة الشركات وتعليمات هيئة الاوراق المالية بهذا الخصوص ويتم التحديث عليه كلما اقتضت الحاجة الى ذلك كما أقر مجلس الادارة تعليمات الحكومة لراغبة تطبيق قواعد الحكومة الرشيدة.

**ب/17 ) أسماء أعضاء مجلس الإدارة الحاليين والمستقيلين خلال السنة وتحديد فيما إذا كان العضو تنفيذي أو غير تنفيذي ومستقل أو غير مستقل:-**

الرقم	اسم عضو مجلس الإدارة	المنصب	الجنسية	التنفيذي أو غير تنفيذي	مستقل أو غير مستقل
1	عاطف محمد احمد عيسى	رئيس مجلس الادارة	الاردنية	غير تنفيذي	غير مستقل
2	رفعت عبدالرحمن حسن جдан	نائب رئيس مجلس ادارة	الاردنية	غير تنفيذي	مستقل
3	شركة الكفاءة للاستثمارات العقارية ويمثلها :م. ميسون شاكر ابو عوض	عضو مجلس الادارة	الاردنية	غير تنفيذي	غير مستقل
4	انور محمد احمد عيسى	عضو مجلس الادارة	الاردنية	غير تنفيذي	مستقل
5	حسام اسماعيل مصطفى البرباوي	عضو مجلس الادارة	الاردنية	غير تنفيذي	مستقل

**ج/17 ) أسماء مثلي أعضاء مجلس الإدارة الاعتباريين وتحديد فيما اذا كان الممثل تنفيذي أو غير تنفيذي ومستقل أو غير مستقل:-**

الرقم	اسم عضو مجلس الإدارة	المنصب	الجنسية	التنفيذي أو غير تنفيذي	مستقل أو غير مستقل
1	شركة الكفاءة للاستثمارات العقارية	عضو مجلس الادارة	الاردنية	غير تنفيذي	مستقل
	ويمثلها :م. ميسون شاكر ابو عوض	مدير عام شركة الكفاءة للاستثمارات المالية والاقتصادية	الاردنية	تنفيذي	غير مستقل

**د/17 ) المناصب التنفيذية في الشركة وأسماء الأشخاص الذين يشغلونها:-**

الاسم	المنصب
عاطف محمد احمد عيسى	رئيس مجلس الادارة
بهاء عبدالعزيز احمد الأطرش	القائم بأعمال المدير المالي

هـ/17 ) جميع عضويات مجالس الإدارة التي بشغلها عضو مجلس الإدارة في الشركات المساهمة العامة ان وجدت:-

الرقم	اسم عضو مجلس الإدارة	اسم الشركة	المنصب
1	عاطف محمد احمد عيسى	شركة الكفاءة للاستثمارات العقارية م.ع.م	رئيس مجلس الادارة
2	رفعت عبدالرحمن حسن حمدان	لا يوجد	.....
3	شركة الكفاءة للاستثمارات العقارية ويعملها : م. ميسون شاكر ابو عوض	شركة الكفاءة للاستثمارات العقارية م.ع.م	عضو مجلس ادارة
4	انور محمد احمد عيسى	لا يوجد	.....
5	حسام اسماعيل مصطفى البربراوي	لا يوجد	.....

و/17 ) اسم ضابط ارتباط الحكومة في الشركة:-

- براء عبدالعزيز احمد الأطرش .

ز/17 ) أسماء اللجان المنبثقة عن مجلس الإدارة:-

- لجنة التدقيق .
- لجنة الرشيدات والمكافآت.
- لجنة الحكومة.
- لجنة إدارة المخاطر.

ح/17 ) اسم رئيس وأعضاء لجنة التدقيق ونبذة عن مؤلقتهم وخبراتهم المتعلقة بالأمور المالية أو المحاسبية:-

1) المهندس رفعت عبدالرحمن حسن حمدان رئيس لجنة التدقيق

► الشهادات العلمية :

• بكالوريوس هندسة مدنية وبيئة - جامعة يوتا ستيت / الولايات المتحدة الأمريكية عام 1984

► الخبرات العملية :

• مدير تنفيذي وشريك لعدة مشاريع.

• صاحب خبرة واسعة في الاستثمارات العقارية المتعددة.

2) السيد انور محمد احمد عيسى عضو لجنة التدقيق

► الشهادات العلمية :

• بكالوريوس وماجستير ادارة اعمال - جامعة الينوي - شيكاغو 2002 و 2004

► الخبرات العملية :

• رئيس هيئة مدربين - شركة UNCLE MAX INC - الولايات المتحدة - اوهايو - كولمبوس

• عضو مجلس ادارة في عدة شركات - الولايات المتحدة الامريكية :

SUPER OHIO INC / HI – LO – OHIO INC / SUPER INDY INVEST

• خبرات استثمارية متعددة خصوصاً في مجال الاستثمارات العقارية .

• عضو مجلس ادارة في شركة الكفاءة للاستثمارات العقارية خلال عام 2007

**الشهادات العلمية :**

- شهادة دبلوم دراسات عليا في دراسات دبلوماسية وخدمة خارجية - المعهد الدبلوماسي الاردني 2001 .
- شهادة بكالوريوس محاسبة - جامعة اليرموك 1994 .

**الخبرات العملية :**

- مستثمر في سوق عمان المالي منذ عام 1995 .
- مدير عام شركة امنية للاستثمارات المالية 2006 – 2008 .
- رئيس هيئة مدربين في شركة امنية للاستثمارات المالية 2008 – حتى تاريخه .
- خبرات عملية متعددة في شركات وقطاعات استثمارية وتجارية .

ط/17 ) اسم رئيس وأعضاء كل من لجنة الترشيحات والمكافآت ، ولجنة الحكومة ، ولجنة إدارة المخاطر:-

**» ( لجنة الترشيحات والمكافآت )**

الرقم	الاسم	المنصب
1	رفعت عبدالرحمن حسن حمدان	رئيس لجنة الترشيحات والمكافآت
2	انور محمد احمد عيسى	عضو لجنة الترشيحات والمكافآت
3	حسام اسماعيل مصطفى البربراوي	عضو لجنة الترشيحات والمكافآت

**» ( لجنة الحكومة )**

الرقم	الاسم	المنصب
1	رفعت عبدالرحمن حسن حمدان	رئيس لجنة الحكومة
2	انور محمد احمد عيسى	عضو لجنة الحكومة
3	حسام اسماعيل مصطفى البربراوي	عضو لجنة الحكومة

**» ( لجنة ادارة المخاطر )**

الرقم	الاسم	المنصب
1	رفعت عبدالرحمن حسن حمدان	رئيس لجنة ادارة المخاطر
2	عاطف محمد احمد عيسى	عضو لجنة ادارة المخاطر
3	حسام اسماعيل مصطفى البربراوي	عضو لجنة ادارة المخاطر

ي/ ١٧ ) عدد اجتماعات كل من اللجان خلال السنة مع بيان الأعضاء الحاضرين:-

► ( لجنة التدقيق ) بلغ عدد اجتماعات اللجنة لعام ٢٠١٧ ثانية اجتماعات.

الرقم	اسم عضو لجنة التدقيق / المنصب	اجتماع (٨)	اجتماع (٧)	اجتماع (٦)	اجتماع (٥)	اجتماع (٤)	اجتماع (٣)	اجتماع (٢)	اجتماع (١)
1	رفعت عبدالرحمن حسن حдан رئيس لجنة التدقيق	حضور							
2	انور محمد احمد عيسى عضو لجنة التدقيق	.....	.....	حضور	.....	.....	حضور	.....	حضور
3	حسام اسماعيل مصطفى البربراوي عضو لجنة التدقيق	حضور							

► ( لجنة الترشيحات والمكافآت ) بلغ عدد اجتماعات لجنة الترشيحات والمكافآت اجتماع واحد بحضور الجميع.

► ( لجنة الحكومية ) لم تجتمع اللجنة حتى تاريخ اعداد التقرير السنوي.

► ( لجنة إدارة المخاطر ) لم تجتمع اللجنة حتى تاريخ اعداد التقرير السنوي.

ك/ ١٧ ) عدد اجتماعات لجنة التدقيق مع مدقق الحسابات الخارجي خلال السنة:-

- اجتمعت لجنة التدقيق مع مدقق الحسابات الخارجي للشركة مرة واحدة خلال العام ٢٠١٧

ل/ ١٧ ) عدد اجتماعات مجلس الادارة خلال السنة مع بيان الأعضاء الحاضرين:-

الرقم	اسم عضو مجلس الادارة / المنصب	اجتماع (٩)	اجتماع (٨)	اجتماع (٧)	اجتماع (٦)	اجتماع (٥)	اجتماع (٤)	اجتماع (٣)	اجتماع (٢)	اجتماع (١)
1	عاطف محمد احمد عيسى رئيس مجلس الادارة	حضور								
2	رفعت عبدالرحمن حسن حدان نائب رئيس مجلس ادارة	حضور								
3	شركة الكفاءة للاستثمارات العقارية عضو مجلس الادارة	حضور								
4	حسام اسماعيل مصطفى البربراوي عضو مجلس الادارة	حضور								
5	انور محمد احمد عيسى عضو مجلس الادارة	.....	.....	.....	حضور	.....	حضور	.....	حضور	حضور

► بلغ عدد اجتماعات مجلس الادارة لعام ٢٠١٧ تسعة اجتماعات .

شركة الكفاءة للاستثمارات المالية  
والاقتصادية  
( شركة مساهمة عامة محدودة )  
عمان - الأردن

القوائم المالية للسنة المنتهية في  
31 كانون الأول 2017  
مع تقرير المدقق القانوني

شركة الكفاءة للاستثمارات المالية  
والاقتصادية  
( شركة مساهمة عامة محدودة )

عمان - الأردن

في 31 كانون الأول 2017

جدول المحتويات

تقرير المحاسب القانوني

بيان

- أ قائمة المركز المالي
- ب قائمة الدخل الشامل
- ج قائمة التغيرات في حقوق المساهمين
- د قائمة التدفقات النقدية

إيضاح

9 - 1

إيضاحات حول القوائم المالية

## قرير المحاسب القانوني المستقل

السادة مساهمين

شركة الكفاءة للاستثمارات المالية والاقتصادية المحترمين

شركة مساهمة عامة

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

### الرأي

لقد قمنا بتدقيق البيانات المالية لشركة الكفاءة للاستثمارات المالية والاقتصادية، والتي تتكون من بيان المركز المالي كما في 31 كانون الأول 2017، وكل من بيان الدخل الشامل وبيان التغيرات في حقوق الملكية وبيان التدفقات النقدية للفترة المنتهية في ذلك التاريخ، والإيضاحات حول البيانات المالية ، بما في ذلك ملخص للسياسات المحاسبية الهامة.

في رأينا ، فإن البيانات المالية المرفقة تظهر بصورة عادلة من جميع النواحي الجوهرية المركز المالي للشركة كما في 31 كانون الأول 2017، وعن أدائها المالي وتدفقاتها النقدية للفترة المنتهية في ذلك التاريخ وفقاً للمعايير الدولية لإعداد التقارير المالية.

### اساس الرأي

لقد قمنا بالتدقيق وفقاً لمعايير التدقيق الدولية. إن مسؤوليتنا وفقاً لتلك المعايير والتي قد تم ذكرها بمزيد من التوضيح في تقريرنا هذا في فقرة مسؤولية المحاسب القانوني حول تدقيق البيانات المالية. نحن مستقلين عن الشركة وفقاً لمتطلبات مجلس معايير السلوك الأخلاقي الدولي للمحاسبين "دليل قواعد السلوك الأخلاقي للمحاسبين المهنيين" ذات الصلة بتدقيقنا لهذه البيانات المالية، وأننا أوفينا بمسؤولياتنا الأخلاقية الأخرى وفقاً لتلك المتطلبات.

في إعتقدنا إن أدلة التدقيق التي حصلنا عليها كافية وملائمة لتكون أساساً نعتمد عليه عند إبداء رأينا.

### أمور التدقيق الهامة

إن أمور التدقيق الهامة هي تلك الأمور التي وفقاً لحكمنا المهني كانت الأكثر أهمية خلال تدقيق البيانات المالية للسنة الحالية. لقد تمت دراسة هذه الأمور ضمن الإطار الكلي لتدقيق البيانات المالية لإبداء رأينا حول هذه البيانات ولا نندي رأياً منفصلاً حول هذه الأمور. بالإضافة إلى الأمر الذي تم وصفه في فقرة عدم التيقن الجوهرى حول الاستثمارية ، فقد توصلنا إلى أن الأمور المبينة أدناه أمور تدقيق هامة.

#### ■ الاستثمارات العقارية:

لقد تم ايلاء الاستثمارات العقارية أهمية استثنائية في التدقيق كون هذا البند يمثل ما نسبته 98% من قيمة موجودات الشركة.

## **▪ كيف تم دراسة أمر التدقيق الهام**

تم التأكيد من ملكية الشركة لهذه العقارات من خلال وجود تعهدات نقل ملكية مصدقة غب الطلب من المساهمين مالكي الأراضي .

## **معلومات أخرى**

ان الادارة مسؤولة عن المعلومات الأخرى. حيث تتضمن المعلومات الأخرى المعلومات المدرجة في التقرير السنوي ، ولكنها لا تتضمن البيانات المالية وتقرير تدقيقنا حولها.

لا يغطي رأينا حول البيانات المالية هذه المعلومات الأخرى، ونحن لا نبني أي شكل من أشكال التأكيد حولها.

فيما يتعلق بتدقيقنا للبيانات المالية ، يقع على عاتقنا مسؤولية قراءة هذه المعلومات الأخرى ، وعند قيامنا بذلك فإننا نأخذ بالإعتبار فيما إذا كانت تلك المعلومات غير متوافقة بشكل جوهري مع البيانات المالية أو مع معرفتنا التي تم اكتسابها أثناء اجراءات التدقيق أو يظهر عليها بخلاف ذلك أنها تحتوي على أخطاء جوهريه. وإذا إستثنينا ، بناءً على العمل الذي قمنا به ، بأن هنالك أخطاء جوهريه في هذه المعلومات ، فنحن مطالبون بالإبلاغ عن هذه الحقيقة. وفي هذا السياق ليس لدينا شيء للإبلاغ عنه.

## **مسؤولية الإدارة و المسؤولين عن الحوكمة حول البيانات المالية**

إن الادارة مسؤولة عن إعداد هذه البيانات المالية وعرضها بصورة عادلة وفقاً للمعايير الدولية لإعداد التقارير المالية ، ومسؤولية الرقابة الداخلية التي تراها ضرورية لتمكنها من إعداد بيانات مالية موحدة خالية من الأخطاء الجوهرية ، سواءً كانت ناشئة عن إحتيال أو عن خطأ.

كما وتشمل مسؤولية الإدارة عند إعداد البيانات المالية تقييم قدرة الشركة على الإستمرارية ، والإفصاح حسب مقتضى الحال عن المسائل المتعلقة بابستمرارية الشركة وإستخدام اساس الإستمرارية في المحاسبة ما لم تتوи الإدارة تصفيه الشركة أو وقف عملياتها، أو لا يوجد لديها بديلاً منطقياً عن ذلك.

المسؤولين عن الحوكمة مسؤولين عن الإشراف على عملية إعداد التقارير المالية للمجموعة.

## **مسؤولية المحاسب القانوني حول تدقيق البيانات المالية**

غايتنا هي الحصول على تأكيد معقول فيما إذا كانت البيانات المالية ككل خالية من الأخطاء الجوهرية، سواءً كانت ناشئة عن إحتيال أو عن خطأ، و إصدار تقرير التدقيق والذي يتضمن رأينا حولها.

التأكيد المعقول هو على مستوى عال من التأكيد ، ولكن إجراءات التدقيق التي قمنا بها وفقاً للمعايير الدولية للتدقيق لا تضمن دائمًا اكتشاف الأخطاء الجوهرية حتى وإن وجدت.

يمكن أن تنشأ الأخطاء من الإحتيال أو عن طريق الخطأ ، وتعتبر جوهرية إذا كانت بشكل فردي أو في مجموعها قد تؤثر بشكل معقول على قرارات مستخدمين البيانات المالية الاقتصادية.

كجزء من عملية التدقيق وفقاً لمعايير التدقيق الدولية ، تقوم بممارسة الحكم المهني و المحافظة على تطبيق مبدأ الشك المهني في جميع نواحي التدقيق ، بالإضافة إلى:

• تحديد وتقييم مخاطر الأخطاء الجوهرية في البيانات المالية ، سواءً كانت ناشئة عن إحتيال أو عن خطأ، وكذلك تصميم وتنفيذ إجراءات التدقيق التي تستجيب لتلك المخاطر ، والحصول على أدلة تدقيق كافية وملائمة لتوفر أساساً لرأينا. ان خطر عدم اكتشاف أية أخطاء جوهرية ناتجة عن إحتيال أعلى من الناتج عن الخطأ، كما ان الإحتيال قد يشتمل على التواطؤ و التزوير، أو الحذف المتعمد والتحريفات ، أو تجاوز لأنظمة الرقابة الداخلية.

• الحصول على فهم لأنظمة الرقابة الداخلية ذات الصلة بأعمال التدقيق لغايات تصميم إجراءات تدقيق مناسبة حسب الظروف ، و ليس لغرض إبداء رأي حول فعالية انظمة الرقابة الداخلية في الشركة.

• تقييم ملائمة السياسات المحاسبية المتبعة ومدى معقولية التقديرات المحاسبية والإيضاحات ذات العلاقة المعدة من قبل الإدارة.

• التوصل لإستنتاج عن مدى ملائمة استخدام الإدارة لأساس الإستمرارية في المحاسبة ، وإستناداً إلى أدلة التدقيق التي تم الحصول عليها، فيما إذا كان هنالك وجود لعدم تيقن جوهري ذا صلة بأحداث أو ظروف يمكن أن تثير شكوكاً كبيرة حول قدرة الشركة على الإستمرار كمنشأة مستمرة. فإذا توصلنا بأن هنالك وجود لعدم تيقن جوهري ، فنحن مطالبون بلفت الإنبهاء في تقرير تدقيقنا إلى الإيضاحات ذات الصلة الواردة في البيانات المالية ، أو إذا كان الإفصاح عن هذه المعلومات غير كافياً، فإننا سوف نقوم بتعديل رأينا. إستنتاجاتنا تعتمد على أدلة التدقيق التي تم الحصول عليها حتى تاريخ تقرير تدقيقنا. ومع ذلك ، فإنه من الممكن أن تتسبب أحداث أو ظروف مستقبلية في توقف الشركة عن الإستمرار كمنشأة مستمرة.

• تقييم العرض العام وبنية ومحفوبي البيانات المالية بما فيها الإيضاحات وفيما إذا كانت البيانات المالية تمثل الحركات والأحداث بشكل يحقق العرض العادل.

تواصلنا مع المسؤولين عن الحكومة (بالإضافة إلى أمور أخرى) فيما يتعلق بنطاق وتوقيت التدقيق المخطط له وملحوظات التدقيق الهامة ، بما في ذلك أية أوجه قصور هامة في نظام الرقابة الداخلية تم تحديدها خلال تدقيقنا.

لقد زودنا أيضاً المسؤولين عن الحكومة بما يفيد للتزامنا بمتطلبات السلوك المهني المتعلقة بالاستقلالية ، وإبلاغهم عن كافة العلاقات والأمور الأخرى التي قد يكون من المعقول أن يعتقد أنها قد تؤثر على استقلاليتنا ، وحسب طبيعة الحال الإجراءات الوقائية ذات العلاقة.

من تلك الأمور التي تم التواصل بها مع المسؤولين عن الحكومة، تقوم بتحديد الأمور الأكثر أهمية في تدقيق البيانات المالية للفترة الحالية وهي وبالتالي أمور التدقيق الهامة. حيث تقوم بوصف هذه الأمور في تقرير التدقيق إلا إذا كان هنالك قانون أو تشريع يحول دون الإفصاح العام عن ذلك الأمر أو في حالات نادرة جداً والتي تقرر بها عدم الإفصاح عن ذلك الأمر في

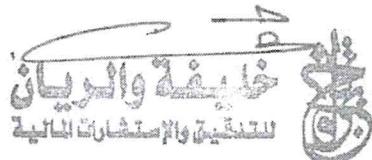
تقريرنا وذلك عندما يكون من المعقول التوقع أن العواقب السلبية للافصاح قد تفوق المنفعة العامة منه.

### تقرير حول المتطلبات القانونية

تحفظ الشركة بقيود وسجلات محاسبية منظمة بصورة أصولية، وأن البيانات المالية الواردة في تقرير مجلس الإدارة متفقة معها ونوصي بالصادقة عليها.

خليفة والريان للتدقيق والاستشارات المالية  
عماد الريان

(إجازة رقم 719)



عمان - المملكة الأردنية الهاشمية  
26 آذار 2018

**بيان أ**

**شركة الكفاءة للاستثمارات المالية والاقتصادية مساهمة عامة**

**عمان - الأردن**

**قائمة المركز المالي كما في 2017/12/31**

للسنة المنتهية في 31 كانون الاول

<b>2016</b>	<b>2017</b>		<b>الموجودات</b>
دينار اردني	دينار اردني	ايضاحات	
138	13	8	موجودات غير متداولة:
3,507,590	3,507,590		صافي الموجودات الثابتة
81,350	82,895	4	استثمارات عقارية
<b>3,589,078</b>	<b>3,590,497</b>		موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال بيان الدخل الشامل
13	13		موجودات متداولة:
10,900	0	4	الذمم المدينة
4,562	4,831	3	موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال بيان الدخل
<b>15,476</b>	<b>4,844</b>		نقد في الصندوق وارصدة لدى البنوك
<b>3,604,554</b>	<b>3,595,342</b>		<b>مجموع الموجودات</b>
			حقوق المساهمين والمطلوبات
			حقوق المساهمين
			رأس المال المصرح به (4,000,000) سهم/دينار
4,000,000	4,000,000		رأس المال المدفوع
4,681	4,681		احتياطي اجباري
275,660-	274,115-		التغير المتراكم في القيمة العادلة للموجودات المالية
540,664-	561,768-		ارباح(خسائر) مدورة
<b>3,188,357</b>	<b>3,168,798</b>		<b>المطلوبات</b>
			مطلوبات متداولة
375,762	380,109	5	الذمم الدائنة
40,434	46,434	6	ارصدة دائنة أخرى
416,197	426,543		
<b>3,604,554</b>	<b>3,595,342</b>		<b>مجموع المطلوبات وحقوق الشركاء</b>

ان الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً من هذه البيانات

بيان بـ

شركة الكفاءة للاستثمارات المالية والاقتصادية مساهمة عامة

عمان - الأردن

بيان الدخل الشامل للفترة 2017/1/1 ولغاية 2017/12/31

للسنة المنتهية في 31 كانون الاول

2016	2017		
دينار اردني	دينار اردني	ايضاحات	
0	428		ارباح(خسائر) بيع استثمارات
0	428		اجمالي الربح( الخسارة ) يضاف ( يطرح ) :
35,324-	21,406-	9	مصاريف ادارية و عمومية
212-	0		فروقات تقييم الموجودات المالية بالقيمة العادلة
188-	126-	8	استهلاك الموجودات الثابتة
<hr/> 35,724-	<hr/> 21,104-		ربح(خسارة) الفترة
			يضاف : بنود الدخل الشامل الاخرى
1,545-	1,545		التغير في القيمة العادلة للموجودات المالية من خلال بيان الدخل الشامل
<hr/> 37,269-	<hr/> 19,559-		الخسارة الشاملة للفترة
4,000,000	4,000,000		عدد الاسهم المرجح / سهم
-0.009	-0.005		حصة السهم الواحد - ربح( خسارة ) دينار / سهم

ان الايضاحات المرفقة تشكل جزءا من هذه البيانات

بيان التغيرات في حقوق الشركاء للسنة المنتهية في 31 كانون الأول 2017

		السنة	
		2017	2016
رأس المال المدفوع	الاحتياطي الإيجاري	التغير المترافق في القيمة العادلة	الإيراج والخسائر الدوررة
دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني
3,188,357	540,664-	275,660-	4,681
-19,559	21,104-	1,545	0
<b>3,168,798</b>	<b>561,768-</b>	<b>274,115-</b>	<b>4,681</b>
			<b>4,000,000</b>
			الرصيد كما في 2017/12/31
			أجمالي الدخل الشامل للفترة
			الرصيد كما في 2017/01/01
			الرصيد كما في 2016/12/31
			الرصيد كما في 2016/01/01
			اجمالي الدخل الشامل للفترة
			الرصيد كما في 2016/12/31
			الرصيد كما في 2016/01/01
			الإيراج والخسائر الدوررة
			التغير المترافق في القيمة العادلة
			رأس المال المدفوع
			الاحتياطي الإيجاري
			الإيراج والخسائر الدوررة
			حقوق المسahمين
			دينار أردني
			دينار أردني
			السنة
			2016
3,225,626	504,941-	274,115-	4,681
37,269-	35,724-	1,545-	0
<b>3,188,357</b>	<b>540,664-</b>	<b>275,660-</b>	<b>4,681</b>
			<b>4,000,000</b>

إن الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً من هذه البيانات

بيان د

شركة الكفاءة للاستثمارات المالية والاقتصادية مساهمة عامة

عمان - الأردن

بيان التدفقات النقدية للفترة المنتهية 2017/12/31

للسنة المنتهية في 31 كانون الأول

2016	2017	<u>الأنشطة التشغيلية</u>
دينار اردني	دينار اردني	
35,724-	21,104-	خسارة الفترة
188	126	استهلاك الموجودات الثابتة
212	0	فرق ثبات تقييم موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال بيان الدخل
		<u>تغيرات رأس المال العامل :</u>
160	0	ارصدة مدينة اخرى
0	10,900	موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال بيان الدخل
102,913	4,347	الذمم الدائنة
68,044-	6,000	الارصدة الدائنة الاخرى
<u>295-</u>	<u>269</u>	صافي التدفق النقدي من الأنشطة التشغيلية
		<u>صافي الزيادة(النقص) في النقد وما في حكمه</u>
<u>295-</u>	<u>269</u>	النقد وما في حكمه في بداية الفترة
<u>4,857</u>	<u>4,562</u>	النقد وما في حكمه في نهاية الفترة
<u><u>4,562</u></u>	<u><u>4,831</u></u>	

ان الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً من هذه البيانات

شركة الكفاءة للاستثمارات المالية والاقتصادية مساهمة عامة  
ايضاحات حول البيانات المالية  
31 كانون الأول 2017

1- عام

تأسست شركة الكفاءة للاستثمار المالية والاقتصادية كشركة مساهمة عامة بتاريخ 07 آذار 2007 وسجلت تحت الرقم (431) برأس المال مصري به ومدفوع 4 مليون دينار.

- غایات الشرکة :**
- \* تملك الشركات والمشاريع بشكل كلي او جزئي العاملة في مختلف القطاعات وفقا لاحكام القوانين والأنظمة السارية المفعول و/او للتأسيس لمثل هذه المشاريع بعد استخراج التراخيص والموافقات الرسمية اللازمة و/او تقديم الاستشارات والخدمات التي تستهدف تأمين تمويل التمويل من اسوق راس المال بطريقة اصدار الاسهم والسنادات والوراق المالية لهذه المشاريع.
  - \* القيام ب أعمال تقييم الشركات واعادة هيكلتها ورفع رؤوس اموالها اضافة الى عمليات دمجها وحيازتها.
  - \* شراء او اقتناص الاسهم والسنادات وبيعها لحسابها الخاص من خلال أي شركة وساطة مرخصة في السوق المالي.
  - \* القيام بأية اعمال أخرى تراها الشركة ضرورية لتحقيق غایاتها واهدافها.

**2- اهم السياسات المحاسبية**

**اسس اعداد القوائم المالية**

**اسس اعداد القوائم المالية**

اعدت القوائم المالية وفقا لمبدأ التكلفة التاريخية باستثناء الموجودات المالية المتوفرة للبيع والتي تظهر بالقيمة العادلة بتاريخ القوانين المالية.

تم اعداد القوائم المالية وفقا لمعايير المحاسبة الدولية ومعايير التقارير المالية والتقسيمات الصادرة عن لجنة تفسيرات التقارير الدولية المنبثقة عن مجلس معايير المحاسبة الدولية.

ان الدينار الاردني هو عملة اظهار البيانات المالية والذي يمثل العملة الرئيسية للشركة.

ان السياسات المحاسبية المتبعة في اعداد القوائم المالية متماشية مع السياسات المحاسبية التي اتبعت في السنة المنتهية في 31 كانون اول 2016 .

**استخدام التقديرات**

ان اعداد البيانات المالية وتطبيق السياسات المحاسبية يتطلب من ادارة الشركة القيام ببعض التقديرات والاجتهادات التي تؤثر على البيانات المالية والايضاحات المرفقة. ان تلك التقديرات تستند على فرضيات تخضع لدرجة متفاوتة من الدقة والتنبؤ. وعليه فإن النتائج الفعلية في المستقبل قد تختلف عن تقديرات الادارة نتيجة التغير في اوضاع وظروف الفرضيات التي استندت عليها تلك التقديرات.

ان التقديرات المستخدمة في اعداد القوائم المالية متماشية مع التقديرات التي اتبعت في اعداد البيانات المالية للسنة المنتهية في 31 كانون اول 2016 .

**موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال بيان الدخل الشامل**

يتم تسجيل الموجودات المالية المتوفرة للبيع بالتكلفة مضافا اليها مصاريف الاقتناء عند الشراء ويعاد تقييمها لاحقا بالقيمة العادلة ويعبر اثر التغير في القيمة العادلة في بيان الدخل الشامل للموجودات المالية المحافظ عليها لغايات المتأجرة او في بند مستقل ضمن حقوق المساهمين للموجودات المالية غير المتدالة.

**الاستثمارات العقارية**

يتم تصنيف الاراضي التي تمتلكها الشركة بأنها استثمارات عقارية وتسجل بالتكلفة مضافا اليها مصاريف الاقتناء. يتم اظهارها الاستثمار العقاري بالتكلفة ولا يتم تقييمها بالقيمة العادلة وذلك انسجاما مع قرار مجلس مفوضي هيئة الوراق المالية رقم (2007/727) بتاريخ 16/12/2007 .

## النقد وما في حكمه

يمثل النقد وما في حكمه النقد في الصندوق وارصدة لدى البنوك وودائع قصيرة الأجل والتي لها تواريخ استحقاق ثلاثة أشهر أو أقل بحيث لا تتضمن التغير في القيمة.

## الذمم المدينة

تظهر الذمم المدينة بالتكلفة بعد تنزيل مخصص لقاء المبالغ المقدرة عدم تحصيلها ، يتم تكريم مخصص الذمم المشكوك في تحصيلها عندما يكون هناك دليل موضعي يشير إلى احتمالية عدم التمكن من تحصيل الذمم المدينة .

## الموجودات الثابتة(الممتلكات والمعدات)

تظهر الممتلكات والمعدات بالتكلفة بعد تنزيل الاستهلاك المتراكم، ويتم استهلاكها عندما تكون جاهزة للاستخدام بطريقة القسط الثابت على مدى العمر الانتاجي المتوقع لها باستخدام النسب السنوية التالية:

% 10	الاثاث والمفروشات والديكورات والاجهزه الكهربائية
% 15	وسانط النقل
% 20	اجهزه الحاسوب

## الذمم الدائنة والمستحقات

يتم اثبات المطلوبات للمبالغ المستحقة السداد في المستقبل للاصول او الخدمات المستلمة سواء تمت او لم تتم المطالبة بها من المورد او مزود الخدمة.

## 3- نقد في الصندوق وارصدة لدى البنوك

<u>31 كانون الأول 2016</u>	<u>31 كانون الأول 2017</u>	
4,562	4,831	ارصدة حسابات تحت الطلب وامانات لدى البنوك
<u>4,562</u>	<u>4,831</u>	

## 4- موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال بيان الدخل

<u>31 كانون الأول 2016</u>	<u>31 كانون الأول 2017</u>	
23,802	23,802	موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال بيان الدخل
0	21,800-	بيع موجودات مالية
12,902-	2,001-	مخصص فروقات التقييم موجودات مالية
<u>10,900</u>	<u>0</u>	
357,009	357,009	موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال بيان الدخل الشامل
275,660-	274,115-	فروقات تقييم موجودات مالية من خلال بيان الدخل الشامل
<u>81,350</u>	<u>82,895</u>	
92,250	82,895	المجموع

5- الذمم الدائنة

<u>31 كانون الأول 2016</u>	<u>31 كانون الأول 2017</u>	
7,795	10,351	ذمم موردين
367,968	369,759	ذمم اخرى
<b>375,762</b>	<b>380,109</b>	

6- ارصدة دائنة اخرى

<u>31 كانون الأول 2016</u>	<u>31 كانون الأول 2017</u>	
36,000	42,000	مصاريف مستحقة الدفع
4,176	4,176	امانات مساهمين
22	22	مخصص دعم التعليم
35	35	امانات ضريبة الدخل (2% و 5%)
200	200	امانات نقابة المحامين
1	1	ذمم موظفين
<b>40,434</b>	<b>46,434</b>	

7- مصاريف مستحقة الدفع

<u>31 كانون الأول 2016</u>	<u>31 كانون الأول 2017</u>	
36,000	42,000	تنقلات اعضاء مجلس الادارة
<b>36,000</b>	<b>42,000</b>	

المجموع			
الاجهزة الكهربائية			
أثاث ومفرشات			
أجهزة حاسوب ولوارتها			
سيارات			
النكافه كما في 2017/01/01			
الإضافات (الخزف)			
النكافه كما في 2017/12/31			
مجموع الاستهلاك كما في 2017/01/01			
الإضافات (الخزف)			
مجموع الاستهلاك كما في 2017/12/31			
صافي القيمة كما في 2017/12/31			
0	0	0	0
30,028	1,020	812	2,241
29,889	975	721	2,240
126	44	81	0
30,015	1,019	802	2,240
13	1	10	1

#### 9- المصارييف الإدارية والعمومية

<u>31 كانون الأول 2016</u>	<u>31 كانون الأول 2017</u>	
8,167	0	الرواتب والأجور
2,289	2,289	إيجارات
914	777	هاتف وكهرباء ومياه
690	692	رسوم ورخص حكومية
94	37	القرطاسية والمطبوعات
14	7	صيانة عامة
252	55	الضيافة
24	4	نظافة
1,740	2,440	اتعاب مهنية
452	478	دعاية واعلان
4,434	4,418	اشتراكات
10,000	8,000	تنقلات اعضاء مجلس الادارة
786	725	محروقات
2,452	482	ترخيص وتأمين سيارات
1	49	متعددة ونشرية
2,991	821	سفر
0	116	مصاريف سنوات سابقة
25	19	فوائد وعمولات بنكية
<b>35,324</b>	<b>21,406</b>	

#### 11- مخصص ضريبة الدخل

لم يتم احتساب مخصص ضريبة دخل لعام 2017 بناءً على توصية المستشار الضريبي كونه لن يتحقق ضريبة دخل على نشاط الشركة للعام المذكور .